








1. Le **Clausole** contenute negli articoli delle **Condizioni Generali** sotto riportate sono a tutti gli effetti le uniche valide per il contratto.

2. Iscrizioni. Ogni partecipante dovrà compilare la domanda d'iscrizione, sottoscrivere l'accettazione delle presenti "condizioni" e far pervenire il tutto a **...team lingue lecco srl** (denominato ) . Quest'ultimo si riserva il diritto di accettare i moduli d'iscrizione, esonerandosi da responsabilità per difficoltà sopraggiunte causa la mancanza dei dati richiesti, ove la compilazione non sia completa. Non devono sussistere malattie, stati d'infermità o disturbi tali da influire sul regolare svolgimento del programma: il criterio per stabilire la loro compatibilità con i programmi è di assoluta discrezionalità di  . Per i minori, è necessaria l'autorizzazione del genitore o legale rappresentante. Per venire accettate da  , le iscrizioni devono essere accompagnate da copia dei versamenti delle quote previste (in acconto o a saldo). Le quote vengono stabilite in base ai costi ed ai cambi delle valute indicati nei programmi. In caso di differenze nei costi oppure nei cambi per oltre 1,5% o per variazioni delle leggi fiscali,  si riserva la facoltà di apportare variazioni ad integrazione, anche fino all'inizio di ciascun programma. Salvo rinunzie, il partecipante è tenuto al pagamento delle differenze. In caso di mancato versamento nei termini,  potrà non confermare il programma al partecipante, trattenendo tutte le penali e le relative spese.


3. Pagamenti. Potranno essere effettuati per **contanti**, per **assegno bancario** o **circolare**, oppure con **bonifico bancario** a favore di: **...team lingue lecco srl**, da appoggiarsi presso **Banca Intesa Sanpaolo – Agenzia di Merate – IBAN IT19U030695153200004290169**. In caso di trasferimento bancario, specificare sempre il nome e cognome del partecipante, la destinazione e le date del programma. Le spese bancarie sono a carico del partecipante che dovrà garantire che a  pervenga l'importo netto dovuto. Per tutti i programmi, il saldo va effettuato **entro 45 giorni** dalla partenza o **immediatamente**, per iscrizioni dopo tale scadenza.



4. Comportamenti. Il partecipante è tenuto a rispettare i regolamenti nazionali e locali relativi al programma scelto. In caso di comportamenti scorretti, di inosservanza di leggi locali o regolamenti interni, di uso di stupefacenti, alcool o fumo (salvo espressamente consentito), così come per gravi infrazioni o per sopraggiunte condizioni patologiche che determinino condizioni psico-fisiche non idonee al proseguimento, la direzione del Centro all'estero o il referente per  potrà far interrompere il soggiorno procedendo, anche con eventuale provvedimento di espulsione, al rimpatrio dello studente a sue spese. Non si avrà diritto ad alcun rimborso mentre ulteriori eventuali spese o danni arrecati saranno a carico dello studente o, se minore, dei genitori o tutori.



5. Annullamenti e rinunzie. In caso di rinuncia al programma, il partecipante avrà diritto al rimborso delle somme versate, decorsi 30 giorni dalla data di comunicazione scritta (telegramma, fax, e-mail con risposta di ricezione o raccomandata, facendo fede la data del timbro postale), al netto del contributo all'iscrizione e delle penalità sotto indicate. Non sono accettate rinunzie telefoniche.


- per rinunzie **fino a 45 giorni** prima della partenza = **nessuna penale**

- per rinunzie **da 44 a 31 giorni** dalla partenza = **20 % (25% per programmi intercontinentali)** della quota di partecipazione dovuta a 






- per rinunzie **dopo 30 giorni** prima della partenza = **100%** del valore del programma, salvo sia diversamente stabilito dalle condizioni di fornitura della organizzazione estera cui si è iscritti (da verificare caso per caso). Sarà comunque dovuta a  una **penale minima pari al 10% (15% per programmi intercontinentali)** della quota di partecipazione dovuta.

 si riserva inoltre il diritto di chiedere al partecipante il rimborso di spese sostenute a causa dell'annullamento dei servizi. Nessun rimborso spetterà a chi non potesse partire o soggiornare per mancanza od inesattezza dei documenti personali o di espatrio. Non si ha diritto ad alcun rimborso per l'eventuale assicurazione sottoscritta dal partecipante a proprie spese o per biglietti viaggio già acquistati. Qualora a  venga affidato ed accettato l'incarico di avviare e seguire la pratica di rimborso nei confronti di Compagnie aeree o ferroviarie, il partecipante dovrà versare un contributo anticipato di almeno **€ 60,00** per persona e destinazione.

6. Cambiamenti, Variazioni o Sostituzioni. La  si riserva la facoltà di modificare o annullare il programma per cause di forza maggiore o esigenze tecniche (es. mancato raggiungimento del numero minimo). Nel caso l'annullamento sia causato da ragioni non dipendenti da  , le somme versate dai partecipanti verranno restituite salvo eventuali trattenute per spese sostenute.


Il partecipante potrà farsi **sostituire da altra persona**, facendone segnalazione per iscritto a  , **almeno 4 settimane** prima della partenza e sempre che il sostituto soddisfi le condizioni del programma, abbia i documenti necessari e subentri in tutti gli impegni presi dal predecessore. Per ogni sostituzione, verrà addebitato un ulteriore contributo iscrizione, oltre alle eventuali spese extra.

Per "**cambio di programma**" dopo l'iscrizione o dopo l'arrivo all'estero, sempre che avvenga nell'ambito della stessa destinazione, il partecipante dovrà versare gli importi extra richiesti per tale servizio dall'organizzazione estera.

7. Responsabilità e Foro Competente.  agisce in nome e per conto di Persone, Organizzazioni o Enti esteri. Conseguentemente,  è responsabile per quanto riguarda la sola quota di attività ad essa riferibile. Nessuna responsabilità, viceversa, compete a  per disservizi e/o inadempienze riferibili all'attività delle persone, organizzazioni, Enti prestatori di servizi all'estero (a titolo meramente esemplificativo: tipo ed organizzazione del corso di studio, sistemazione abitativa, logistica, vitto...). Nessuna responsabilità compete a  per qualsiasi danno potessero subire i partecipanti, o le cose di loro proprietà, in qualsiasi momento del loro soggiorno all'estero;  altresì non è responsabile per le irregolarità, inadempienze o maggiori spese causate da ritardi, disguidi, scioperi dei servizi o altre cause di forza maggiore. Fermo restando quanto previsto nel successivo punto 8, per eventuali controversie è competente il **Foro di Lecco**.

8. Reclami. Eventuali reclami dovranno pervenire per iscritto a  entro 2 settimane dal termine del programma cui si è partecipato, purché le segnalazioni siano state anche notificate per iscritto, durante il soggiorno, alla Direzione del Centro Estero.

9. Esigenze particolari. Ogni partecipante dovrà rendere noto a  , all'atto dell'iscrizione, eventuali esigenze mediche, dietetiche o di altro genere.  dovrà comunicarle in tempo utile alla Direzione del Centro Estero e/o al proprio referente estero.  non si può assumere **alcuna responsabilità per mancata soluzione** dei problemi specifici e per le eventuali conseguenze degli stessi.

10. Legge sulla Privacy. In funzione della vigente normativa sul trattamento dei dati personali,  garantisce che i dati forniti da ogni iscritto sono e saranno trattati, e in particolare, registrati su una banca dati, al fine di assicurare un corretto svolgimento dei rapporti anche sul piano legale, nonché per consentire la puntuale esecuzione degli accordi stipulati. Tutti i dati saranno custoditi e trattati con criteri atti a garantire la loro riservatezza e la loro sicurezza.